**KARTA PRZEDMIOTU (SYLABUS)**

**Opis przedmiotu**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Kod przedmiotu | | Nazwa przed  miotu | Język rosyjski | | | |
| UTH/F/P/DZ/C2/ST/1(l)/3Z-6L/5 | | Russian Language | | | |
| Język wykładowy | | Polski, rosyjski | | | | |
| Rok akademicki | | 2019/2020 | | | | |
|  | | | | | | |
| Kierunek | | Dziennikarstwo | | | | |
| w zakresie | | Dziennikarstwo z kulturą niemiecką i rosyjską | | | | |
| Poziom studiów | | Studia pierwszego stopnia | | | | |
| Profil studiów | | Praktyczny | | | | |
| Forma studiów | | Stacjonarne | | | | |
| Semestr / semestry | | III, IV, V,VI | | | | |
|  | | | | | | |
| Przynależność do grupy zajęć | | ogoólnouczelniany | | | | |
| Status przedmiotu | | Wybieralny | | | | |
| Formy realizacji zajęć dydaktycznych, wymiar, punkty ECTS | | Forma zajęć | | Liczba godzin zajęć dydaktycznych | Liczba punktów ECTS | |
| - | | - | 6,5 ECTS | |
| Ćwiczenia | | 120 [h] |
| - | | - |
| Powiązanie przedmiotu | z profilem studiów | Profil praktyczny | | | | 6,5 ECTS |
| z uprawnieniami | - | | | | 0 ECTS |
| z dyscypliną | Językoznawstwo | | | | 6,5 ECTS |
| Forma nauczania | | Tradycyjna – zajęcia zorganizowane na uczelni | | | | |
| Wymagania wstępne | | - | | | | |
|  | | | | | | |
| Jednostka prowadząca | | Studium Języków Obcych | | | | |
| Koordynator | | Dr Galina Cisowska | | | | |
| Osoby prowadzące | | Dr Galina Cisowska | | | | |
| Adres strony internetowej pjo | | www.uniwersytetradom.pl | | | | |
| Adres e-mail, telefon koordynatora | | [g.cisowska@uthrad.pl](mailto:g.cisowska@uthrad.pl); 48/361-79-51 | | | | |

**EFEKTY UCZENIA SIĘ, TREŚCI PROGRAMOWE, REALIZACJA ZAJĘĆ DYDAKTYCZNYCH, WERYFIKACJA EFEKTÓW UCZENIA SIĘ**

|  |  |
| --- | --- |
| Cel kształcenia: | * Rozwijanie zintegrowanych sprawności językowych   ( mówienie, słuchanie, czytanie, pisanie)   * Rozwijanie komunikacyjnych i socjolingwistycznych kompetencji językowych w ramach swojej dziedziny fachowej. * Uwrażliwienie na relacje pomiędzy własną kulturą a obcojęzycznymi kręgami kulturowymi.   Przygotowanie do uczestnictwa w życiu zawodowym i podejmowania działań językowych w swojej dziedzinie. |
| Treści programowe: | **Semestr III (30 godzin)**  Zagadnienia tematyczno-leksykalne  - opisywanie wyglądu zewnętrznego i cech charakteru ludzi(5h)  - podróże, środki transportu, urlopy i wyjazdy – preferencje,  - rozmowa przez telefon, e-mail (5h)  Zagadnienia gramatyczne:  Zagadnienia gramatyczne i leksykalne, typowe dla języka rosyjskiego.(5h)  - biernik i dopełniacz rzeczowników (4h)  Formy pisemne: opis osoby, opis miejsca (6h)  **Semestr IV (30 godzin)**  Zagadnienia tematyczno – leksykalne:  - podejmowanie ryzyka, zbiegi okoliczności, szczęście i pech; (2h)  - Środki masowego przekazu (4h)  - życie - etapy, zmiany, ważne wydarzenia, dylematy(4h)  - praca zawodowa, wybór zawodu, preferencje zawodowe(5h)  Zagadnienia gramatyczne:  Zagadnienia gramatyczne i leksykalne, typowe dla języka rosyjskiego.(5h)  - czasowniki ruchu, czasowniki dokonanie i niedokonane(3h)  - stopniowanie przymiotników(2h)  - mowa zależna ze spójnikami(3h)  Formy pisemne: streszczenie artykułu (2h)  **Semestr V (30 godzin)**  Zagadnienia tematyczno-leksykalne:  - Dziennikarstwo jako zawód(5h)  - Internet, jego rola w dziennikarstwie(4h)  - Gatunki dziennikarskie(4h)  - Kultura i literatura rosyjskiego obszaru językowego (7h)  Zagadnienia gramatyczne:  - strona bierna(2h)  - Zagadnienia gramatyczne i leksykalne, typowe dla języka rosyjskiego (2h)  Formy pisemne: opis wydarzenia (6h)  **Semestr VI (30 godzin)**  Zagadnienia tematyczno-leksykalne  Wyszukiwanie w Internecie tekstów i analiza możliwości wykorzystania ich w sferze zawodowej  Zagadnienia gramatyczne  **-**Omawianie typowych form języka specjalistycznego z uwzględnieniem stylistyki i środków gramatycznych.  *Tłumaczenie tekstów z wybranych zagadnień. z dziedziny dziennikarstwa zarówno w języku polskim, jak i rosyjskim*  *Praca ze słownikami.*   * Zagadnienia tematyczne: * Warsztat pracy dziennikarza * System medialny w Polsce i Rosji * Komputer, internet, media cyfrowe i mobilne w działalności zawodowej |
| Metody dydaktyczne (kształcenia): | Metody – eklektyczna z przewagą metody komunikacyjnej m.in. dyskusje, praca w grupach; bezpośrednia, kognitywna i gramatyczno-tłumaczeniowa. |
| Rygor zaliczenia, kryteria oceny osiągniętych efektów uczenia się, sposób obliczania oceny końcowej: | Warunkiem zaliczenia przedmiotu jest osiągnięcie przez studenta wymaganych efektów kształcenia. Uzyskanie pozytywnych ocen ze wszystkich form zajęć wchodzących w skład przedmiotu jest równoznaczne ze zdobyciem przez studenta liczby punktów ECTS przyporządkowanej temu przedmiotowi. Sposób obliczania oceny z poszczególnych form zajęć przedstawia się następująco: |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Efekty uczenia się dla przedmiotu w odniesieniu do efektów kierunkowych i formy zajęć | | | | Metody weryfikacji efektów uczenia się | |
| Numer efektu uczenia się | Opis efektów uczenia się dla przedmiotu (PEU)  Student, który zaliczył przedmiot  (W) zna i rozumie/ (U) potrafi /(K) jest gotów do: | Kierunkowy efekt uczenia się  (KEU) | Forma zajęć | Forma weryfikacji  (zaliczeń) | Metody sprawdzania  i oceny |
| W1  W2 | Ma podstawową wiedzę o kulturze i literaturze rosyjskiego obszaru językowego w wymiarze historycznym i współczesnym  Zna strukturę i funkcje systemu medialnego w Polsce i w Rosji | K\_WG11  K\_WK12 | Ćwiczenia | Zaliczenie na ocenę | Wypowiedzi ustne i pisemne  Wypowiedzi ustne |
| U1  U2 | Potrafi tworzyć spójne wypowiedzi ustne i pisemne w języku rosyjskim na poziomie B2, w tym w zakresie właściwym dla kierunku dziennikarstwo  Potrafi wyszukiwać, analizować i użytkować informacje ze źródeł w języku rosyjskim na poziomie B2, w tym w zakresie właściwym dla kierunku dziennikarstwo | K\_UK15  K\_UK16 | Ćwiczenia | Zaliczenie na ocenę | Wypowiedzi ustne, praca w grupach, kolokwium sprawdzające  Wypowiedzi ustne, praca w grupach |
| U3 | Potrafi pracować i współdziałać w grupie posługującej się językiem rosyjskim na poziomie B2, w tym w zakresie właściwym dla kierunku dziennikarstwo, przyjmując w niej różne role | K\_UO19 | Ćwiczenia/ | Zaliczenie na ocenę | Praca w parach, gry symulacyjne |
| Stopień osiągnięcia kierunkowych efektów kształcenia:  W:  U:  K: | | | | | |

|  |
| --- |
| Literatura podstawowa, literatura uzupełniająca, pomoce naukowe |
| **Literatura podstawowa**  1.Duchnowska D., Русский язык, подготовительные материалы к экзамену TELC B2, Kraków 2015.  2.Pado A.: Język rosyjski dla średnio zaawansowanych. Warszawa 2009.  3.Fidyk M., Skup-Stundis T.: Nowe repetytorium z języka rosyjskiego. Warszawa 2011.  4.Karolak S., Krukowska M.: Praktyczna gramatyka rosyjska. Warszawa 2009.  5..Родимкина A., Ландсман H., Россия:день сегодняшний. Тексты и упражнения, REA,Warszawa 2008.  **Literaturuzupełniająca:**  1. Materiały z Internetu, m.in. ze stron: google.ru, aport.ru, rambler.ru,  vesti.ru, gramota.ru.  2. Materiały własne, teksty specjalistyczne z różnych źródeł  Pomoce naukowe:   1. Podręcznik 2. Odtwarzacz CD i płyty CD 3. Tablica 4. Laptop 5. Projektor multimedialny 6. *Słownik online Pons,* <https://pl.pons.com> |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Nakład pracy studenta potrzebny do osiągnięcia zakładanych efektów uczenia się – bilans punktów ECTS | | | |
| Udział w zajęciach, aktywność | Obciążenie studenta [h] | | |
| Inne godz. kontaktowe  (IGK) | Zajęcia bez nauczyciela – praca własna studenta  (ZBN) | Zajęcia dydaktyczne |
| Udział w wykładach | X | X | X |
| Udział w ćwiczeniach / zajęciach warsztatowych / seminariach | X | X | 120[h] |
| Samodzielne studiowanie tematyki wykładów | X | X | X |
| Samodzielne przygotowanie się do zajęć | X | 20[h] | X |
| Udział w konsultacjach | 20[h] | X | X |
| Przygotowanie do zaliczenia / egzaminu | X | 5[h] | X |
| Udział w egzaminie / zaliczeniu | 5[h] | X | X |
| Przygotowanie pracy zaliczeniowej pod kierunkiem nauczyciela | X | X | X |
| **Sumaryczne obciążenie pracą studenta** | **25[h] / 1 ECTS** | **25[h] / 1 ECTS** | **120[h] / 4,5 ECTS** |
| **Punkty ECTS za przedmiot** | **6,5 ECTS** | | |

|  |
| --- |
| Informacje dodatkowe, uwagi |
|  |